



# 联合国 大 会



PROVISIONAL  
A/42/PV.23

8 October 1987  
CHINESE

## 大 会

### 第四十二届会议

#### 第二十三次会议临时逐字记录

1987年10月2日星期五，下午3点

在纽约总部举行

主席：弗洛林先生

(德意志民主共和国)

嗣后：萨拉赫先生(副主席)

(约旦)

嗣后：弗洛林先生(主席)

(德意志民主共和国)

#### 一 一般性辩论〔9〕(续)

下列各位发了言：

桑德福先生

(巴巴多斯)

阿齐兹达列先生

(民主也门)

卡拉韦茨先生

(乌克兰苏维埃社会主义共和国)

巴科先生

(尼日尔)

巴索勒先生

(布尔基纳法索)

布泰尔斯先生

(苏里南)

本记录包括中文发言的原文和其他语文发言的译文。定本将刊印在大会正式记录。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，于一个星期内送交会议事务部正式记录编辑科科长(联合国广场2号，DC2-750室)。

下午3时20分开会。

议程项目9(续)

一般性辩论

巴巴多斯总理厄斯金·桑德福特先生的发言。

主席：大会将首先听取巴巴多斯总理的发言。

巴巴多斯总理厄斯金·桑德福特先生在陪同下走到讲坛上。

主席：我非常高兴地欢迎巴巴多斯总理厄斯金·桑德福特先生，欢迎他向大会发表讲话。

厄斯金·桑德福特先生（巴巴多斯）：主席先生，我代表巴巴多斯人民和政府向您表示诚挚地祝贺，祝贺您当选为联合国第四十二届大会主席。

我们也要赞扬您的前任，孟加拉国共和国的胡马云·拉希德·齐杜里先生，他非常出色地担任了第四十一届大会的主席。他的作为与成就及时地提醒人们，联合国的有效性不在于其成员国物质储备的多少，而是存在其公民的素质与能力之中。

我们要对你，秘书长先生深表赞赏，你继续担任你的职务，引导联合国渡过了其前所未有的财政与政治危险阶段。你的工作并非容易，但是我们都完全相信你致力于多边主义的完善，致力于联合国的生存。

请允许我借此机会简短的向那位如不发生意外今天将会出现在此讲坛上的政治家表示敬意。已故的埃罗尔·巴罗无限信仰联合国的宗旨，并明确认为联合国对小国来说十分重要。

埃罗尔·巴罗是深通历史的天才，因而能高瞻远瞩。埃罗尔·巴罗接管政府之后5年之内便奠定了巴巴多斯独立的基础。埃罗尔·巴罗的见识培育于但并不局限于巴巴多斯的政治。在其政治生涯中，他一向促进和促请加勒比海其他国

家追求自给自足和政治上不结盟的目标，他认为当今世界受到各种意识形态的破坏，尤其应该追求上述目标。

他说，巴巴多斯人民是“所有人的朋友，但却不是任何人的卫星国”，这再次强调了一个信念，即现代历史使世界上新生的国家在国际关系中有一个具体的作用。人们对巴罗总理的逝世普遍向我们表示同情，请允许我代表所有的巴巴多斯人民对此表示深切的感谢。

今年7月1日，我在圣卢西亚的卡斯特里举行的加勒比共同体政府首脑会议全会上发表讲话，阐述了巴巴多斯的外交政策的几项原则。

这些原则为：承认国际社会中各国有权平等，特别是小国有权在不受富国和强国的欺凌和干涉之下处理他们的关系；维持并保护国家独立、国家主权和国家安全；追求、保护发展国家资源和国家经济利益；抵制那些不尊重基本权利与道德价值的外来思想对我们文化与生活方式的渗透；进行法治，并在社会与经济生活中给予更大的平等；与该地区和世界上的其他国家携手合作，为和平与正义，为一个新的社会、政治与经济秩序而努力；否定任何形式的种族主义、种族隔离、殖民主义、霸权主义、训政和帝国主义。

在宣布了这些原则之后，我想谈一谈就岛屿小国政治所常常提出的几个问题。为什么一个象巴巴多斯这样资源有限的小岛应该享有国家主权？这样一个小国在赢得其独立之后，是否能够对国际社会作出任何贡献？这样一个小国是否可成为大国、强国的负担？

我对这一个问题的回答是简短而不言自明的。弹丸之地的小国巴巴多斯曾寻求国家主权，因为对巴巴多斯人来说，国家主权是人民生存的最理所当然的条件。我们认为独立与国家主权无需任何辩解。相反，应该说明理由的却是依附和被征服的状况，无论它是殖民主义、帝国主义、霸权主义还是任何其他现代的“主义”——这些主义是用来形容一个制度，在这一个制度中一国人民的生存条件取决于另一

国人的生存条件。

因而，当我们声明只有我们自己才能最好地处理我们的事务时，我们不仅仅是在发表一种议论，我们是在阐述一个哲理性原则，有决定自己命运的自由是各国民天经地义的权利。

1987年11月30日，巴巴多斯将庆祝其获得主权独立的21周年。我们在过去21年中的经历已证明，巴巴多斯人民在原则上所尊奉的信念在实际中也是行之有效的。

在资源少，需要艰苦工作的情况下，我们已将一个贫穷、单作物的经济改变成一个蓬勃、多种经营活动中心，并大大提高了人民生活水平。

我们创造了一个社会民主化的政治制度，使个人才能和个体企业的作用得到充分发挥。人民的医疗保健、教育、住房、工作环境等基本权利得到保障，而不可做为市场交易。同时，该制度在法律架构内实行体制化，保证全体人民的权利与自由。

但是，国家的主权要比管理内部事务更具重要性。国家主权的行使必须具备权利，能力与意志，以便在没有任何外来的胁迫、控制、和干涉的情况下，处理其与别国的关系。我很担忧，因为联合国内许多小国家，自从摆脱殖民主义以后，常常成为恶意、轻率批评的对象。

这将我带到第二个问题：一个小国是否能为国际社会做出有价值的贡献？对巴巴多斯人民来说，答案是显而易见的。我们认为小国是能够为国际社会做贡献。事实上，我们所理解的国际社会应将其存在归功于这些小国。

大国、强国常被幻想所惑，认为它们可以放弃多边外交，无需国际合作，只要依靠“权力均衡”，“势力范围”，与“联盟”政策就可以保护和发展它们在国外的利益。

同样小国不能企求自我幻想。它们必须是国际社会活动的积极参与者，必须

坚定不移地进行国际合作。它们必须大力提倡多边外交，同时又坚决支持国际组织。

小国在这方面具有意义重大的责任。正因为我们意识到这一责任，巴巴多斯政府愿为实现一个争取人权、和平、发展和安全的多国外交的国际制度而努力。和平不是强权恩赐的结果。也许在民主前的时代还有可能。但是在当今文明世界，一个不符合人民自由、公正与发展的和平是不能存在的。

巴巴多斯认为裁军与和平有逻辑性联系。我们相信如果把从事破坏的资源用于满足人民的切实需要，那么许多冲突与武器研究就不会产生。在这儿，我们对超级大国为达成军备限制协议的努力表示赞赏。同时，我们赞同勃兰特委员会所提出的结论，即军备限制安排不能替代裁军。

巴巴多斯是真正不结盟运动的积极倡导者，并且忠实拥护这一运动和原则。我们相信如果小国停止参与那些原本就不符合人民利益和国家优先事务的冲突，那么和平的前景才有指望。我们相信这一前景将会增强，如果那些举足轻重的国家将其影响力和能力投入到帮助小国找到民族发展的最有效途径。我们确信这种援助将会大大缓和紧张局势，阻止小国参与耗损其人力和物力的局部、自相残杀的冲突。

与此同时，巴巴多斯对两个月前签署的旨在恢复中美洲和平的计划表示毫不犹豫的支持。联合国和所有热爱和平的国家都应该高度赞扬参与这一倡议的五个中美洲国家总统。巴巴多斯要特别赞扬哥斯达黎加政府为寻求该地区协调所起的先锋作用。孔塔多拉集团与支援集团国家的辛勤外交努力对该地区的和谐发挥重大的影响力。

我们希望中东、朝鲜半岛、柬埔寨、阿富汗与其它地区也遵循同一精神。

巴巴多斯认为发展的概念包括以下内容：经济进步；更大程度的人类尊严；安全、公正与平等。各国的发展战略也许各不相同，但大家公认，如果无视国家之间的相互依赖，不管如何完善的战略都很难取得成功。

我认为小国把多国之间的合作视为维护和加强主权的最重要手段是正确的，换句话说就是：在不过份依赖强大的双边伙伴的情况下来维护主权。小国应在个别国家无能为力的情况下，用集体方式来维护主权。也是因为这一原因，小国必须促进建立、发展和不断稳固各种形式的多边伙伴与合作关系。

我们加勒比人从加勒比共同体和共同市场的保护伞下所进行的一体化努力中吸取了深刻教训。十三年以来，这一区域组织是加勒比人民表达其对区域的团结与认同感，以及达成共同经济与政治目标的有效机制。

同时，巴巴多斯对其成为美洲国家组织的成员一事表示满意。在这个组织内，西半球人民更广泛的忠诚心得到了鼓励和加强。我们欢迎卡塔赫纳协定书修正案给我们所提供的机会，使我们能够进一步地表达我们致力于本地区主权与团结。

过去的二十一年给巴巴多斯带来意义重大的经济改革。我们对此感到自豪，同时也意识到如果没有联合国组织的支持与合作，结果将会大大不同。

巴巴多斯将继续为履行南北合作及南南合作而努力。目前在这方面的最大障碍是第三世界所陷入的全球债务危机。我们相信发达国家与发展中国家之间所致力的伙伴关系将是解决危机的出路。

我之所见，要长期解决债务问题，就必须从新的角度来看待国际贸易概念，同时记住小国、特别是弱小的国家迫切需要一个有秩序和公平的国际贸易体系，以取得经济稳定。巴巴多斯政府将在区域和全球各级上尽一切努力与其他国家进行合作，以建立这种体系。这是关系到我们人民生存的重大问题。

在人权这一广泛的领域中，我们将同样不遗余力。巴巴多斯和其他国家一样，承诺促进所有的人权、公民权和政治权、以及自由，其中包括个人财产权以及不受奴役和强迫劳役，言论、集会和结社自由，行动自由，不因种族、习惯、政治观点、肤色、信仰或性别而受歧视，必须尊重其他人的权利和自由以及公共利益等。我们同样承诺要尽力而为，促进公民的经济权利，提高个人和家庭的生活质量。

对于巴巴多斯人民来说，1987年还具有另一个象征性意义。我们所说的现代巴巴多斯的社会和经济基础是由五十年前——即1937年7月所发生的某些事件奠定的。

巴巴多斯和加勒比的几个国家一样，其居民在30年代面临着一个日益衰亡的殖民政权。这一政权的统治方式没有能够充分地反映加勒比人民的利益和愿望，使得群众起而反抗。

正是由于有了这种历史背景，巴巴多斯人民才拒绝接受至今仍然玷污着我们世界的侵犯人权现象。

我们知道有人在问：为什么各国民政府、甚至联合国大会要对南非的种族隔离如此喋喋不休，却听任侵犯人权事件在世界其他地方发生而不予以同样的重视呢？答复是非常简单的：我们之所以谴责种族隔离及其推行者，是因为这种种族隔离是一个制度化、体系化和受政府保护、令人深恶痛绝的现象；正如联合国是在第二次世界大战的动乱和血腥的冲突中所诞生，以确保这种令人深恶痛绝的现象不再重演一样，联合国最优先的任务也必须是消除种族隔离。

我们认为，种族隔离之所以能够生存下来，部分原因是由于国际社会对人类权利这些明确概念所承担的义务削弱了。当需要我们挺身而出的时候我们却畏缩不前。常常带着思想意识形态的有色眼镜来看待人权问题。常常将人权问题从属于自己确定的国家利益。

我刚才试图说明一些指导着巴巴多斯政府外交政策的原则。我国是一个小国，但我们的面积绝不会有损于我们区分人类权利和人类错误的能力。

作为本组织的一员，我们正在走向成熟，因此期待着更多地参与本组织各个理事会和机构的工作。在结束发言的时候，我要说，小国更多地参与本组织的管理将不仅仅是小国的一个成就，而且更为重要的是，这将是联合国的一大成就。只有当这种参与普遍化，联合国才算是长大成人，旧金山的诺言才算是付诸实现。

我们巴巴多斯人民期待着继续发展与联合国的良好关系。 我们承诺，继续坚持《联合国宪章》的原则。 我们肯定地表示相信，只有当自由建筑在尊重法治和道义、精神价值观念基础之上时，人类和思想才算是真正获得自由。 我们宣布，我们愿协助维持这样一个世界和国际社会：使所有人民和国家——不管是大国还是小国——能够为全人类的福利恰如其份地作出贡献。

主席：我代表大会感谢巴巴多斯总理刚才作的重要发言。

巴巴多斯总理厄斯金·桑德福特先生在陪伴下走下讲坛。

阿里·达利先生（民主也门）：主席先生，我们为大会由你来主持而感到自豪。你的品质和资格表明，你有能力负起这一责任。 你还来自一个与我国有着密切关系的友好国家。 我们为取得和平而进行的共同努力使得我们进一步相信，本届会议将在实现这一目标方面取得积极结果。 请允许我祝贺你拥有这种信任，并祝愿你在执行任务时取得圆满成功。

孟加拉国外长成功地主持了大会第四十一届会议的工作，我们必须向他表示高度的赞赏，否则就是我们的过失。

我们同样要向秘书长表示敬意，因为他为了帮助从政治上公正解决世界各地许多的冲突，一如既往地进行了建设性的努力。 \*

本届会议召开之时，正是我们也门人民庆祝民族独立 20 周年之际，这使我们感到十分自豪。 我们人民为了取得独立、结束殖民化进行了艰苦斗争，几千烈士献出了自己的生命。

我们也感到自豪的是，在过去 20 年中，尽管我们不得不面临一切困难和阴谋，我们维持住了政治和经济独立，并在政治、经济和社会领域中取得显著的进展。

我们感到更加高兴的是，在这一重要时刻，也门人民同时正在庆祝 9 月 26 日

\* 副主席萨拉赫先生（约旦）主持会议。

革命 25 周年，那场革命结束了伊迈姆专制政权强加给人民的孤立状态，并迎来了新曙光，为他们开辟了进步和发展的前景。

根据我们对 9 月 26 日革命和 10 月 14 日革命的原则和目标之间的相互依赖性的深刻信仰，我们在国内不遗余力地与北方兄弟一起继续工作，以便采取步骤使两个也门共同进行联合行动，并使这一相互依赖性具有意义。无疑，也门社会党中央委员会总书记阿里·纳赛尔和阿里·阿卜杜拉·萨利姆总统今年 7 月下旬在萨那举行的会晤，是两个也门领导人为用和平与民主手段实现民族、领土和人民统一而采取联合行动的进程中的一个新途径。

在地区范围内，我们与邻国兄弟之间的关系在相互尊重、独立、主权、不干涉他国内政和在互利的基础上进行建设性合作的基础上也有了发展。

同样，我国外交政策体现了促进与世界许多国家之间的合作与友好关系并加强我们在不结盟运动中的活动的某些原则。

伊朗伊拉克战争继续升级和其扩大到没有参加冲突的其他国家的领土的前景加倍了我们地区面临的危险。这些危险包括逐步增加在该地区的军事存在和帝国主义干预，从而加剧紧张局势。在该地区的军事力量和舰队的存在以及美国在那里举行的代号为“明星”的军事演习就是一个例子。我们重申该地区国家对该地区安全负有责任这一立场，同时，我们也渴望消除这些危险，并促进这些国家作出努力以给它们的人民带来安全、稳定与和平。

我们还重申，这场对两个姐妹国家——伊拉克和伊朗的潜力具有如此大破坏性的战争必须立即停止，以避免财产和生命的进一步损失，因为继续这场战争只会符合帝国主义和犹太复国主义的利益和企图，同时危及该地区人民的稳定、安全与主权。

因此，我们对最终导致通过安全理事会第 598 (1987) 号决议的努力表示欢迎。在这一方面，我们对秘书长为确保这项决议的实施所做的努力表示敬意，我们希望，这种努力将得到积极的响应，从而能够以和平方式解决两个邻国之间的

冲突。

我们支持安全理事会第 598(1987)号决议，这是因为我们相信，这项决议是安理会为履行《宪章》交给它的维护国际和平与安全的职责而采取的认真的集体步骤，并表明安理会有能力建设性地努力实现和维持这场冲突的和平解决。然而，我们认为，不应该孤立地采取这种行动和仅仅对这一问题采取行动；安理会接着应该采取其他类似的步骤，在世界各个地区承担责任，从而重新确立其在寻求公正和持久地政治解决国际问题特别是那些威胁到国际和平与安全的问题中的可信性。

关于中东，国际社会同意召开一个关于中东问题的国际和平会议，仅仅是由于美国和以色列的反对，这个会议不能开成。我们要求通过紧迫的措施以确保召开这个会议，以便在巴勒斯坦人民自决和在其国土上建立一个独立国家的权利的基础上实现这一问题的公正和全面的解决。所有有关方面，包括巴勒斯坦人民唯一合法的代表巴勒斯坦解放组织（巴解组织）和安全理事会常任理事国应该参加这个会议。只有当被剥夺了权利的人恢复了权利的时候，安全理事会和国际社会的信誉才会得到确定。

这难道不是纠正 40 年前落在巴勒斯坦人民头上的这场历史性悲剧的时候吗？这难道不是公正和持久地解决巴勒斯坦问题——中东危机的核心和那里继续冲突的主要原因的时候吗？这难道不是结束以色列对巴勒斯坦阿拉伯领土的占领的时候吗？这难道不是采取实际的步骤以执行大会和安全理事会关于巴勒斯坦和中东问题的决议，拒绝吞并耶路撒冷和戈兰高地的进程，以及结束以色列对黎巴嫩南部的占领的时候吗？

我们还要求停止以色列在该地区推行的侵略、占领和扩张政策的做法。我们认为，安全理事会的一些成员，特别是对以色列采取完全偏袒立场的美利坚合众国应该采取与安理会职责和《宪章》的规定相符的立场，而不是阻挠实现国际社会意志的努力。

同时，关于不幸的黎巴嫩局势，我们认为，应该尽一切努力恢复该国和其人民的安全与稳定，并保障其统一和领土完整。

在南部非洲，我们面临着一场对我们的做到言行一致的决心的考验。如果某些西方国家停止反对，并采取一些实际的步骤执行在安全理事会第435(1978)号决议中通过的联合国纳米比亚独立计划，我们的信誉就会提高。这项决议九年前得到国际社会的一致支持，只是遭到某些西方国家推行的政策鼓励、非法占领纳米比亚的种族主义政权的拒绝。

这些政策无论我们怎样称呼它们，都是旨在阻挠执行这一决议和通过把纳米比亚独立与诸如古巴部队撤出安哥拉等外部情况联系起来解决的作法来捉弄决议的规定。同样，根据《宪章》第七章对南非种族主义政权采取全面措施也会建立起信誉，特别是南部非洲最近的事态发展清楚地表明，如果人们真正要清除这一制度所实行的种族隔离政策——该政策被国际社会看作是对人类的犯罪——那么除制裁之外别无它途。

我们再次向纳米比亚人民在其唯一合法的领导——西南非洲人民组织的领导下所进行的斗争表示致意。我们还向阿扎尼亚人民的斗争及其解放运动表示致意，我们呼吁立即和无条件地释放一切政治犯，首先是非洲英雄纳尔逊·曼德拉。同时，我们相信南部非洲人民的斗争不会被种族主义的和军事的战争机器所扑灭。

我们要想发挥积极的作用，就必须向面对种族主义比勒陀利亚政权所发动的侵略的前线国家和人民进行的斗争提供更多的支持。两个种族主义政权——以色列和南非——之间存在着密切的勾结，特别是在军事和核领域中的勾结，并对阿拉伯和非洲人民所面对的这种勾结的严重性，我们必须责无旁贷地加以反对。

我们高兴地看到，本届会议的议程包括了一个新的项目，呼吁在联合国的主持下召开一次国际会议，来确定恐怖主义的定义并把它和各国人民民族解放斗争区分开来。我国政府有幸从一开始就支持这一想法，因为它将对国际社会对恐怖主义问题的重视作出答复。同时，它还将打击一些西方国家和一些种族主义国家把遭

受殖民主义和种族主义压迫的国家、特别是巴勒斯坦、南非和纳米比亚人民所进行的合法斗争及其解放运动称为恐怖主义行为的企图。

我们愿在这方面指出。我们谴责使无辜人民丧生的恐怖主义行为。我们还谴责由种族主义政权在巴勒斯坦、南非和纳米比亚以及由一些国家为破坏独立的国家政权所采取的恐怖主义行动。同时，我们警告人们注意一些国家蓄意制造的混乱，这些国家想破坏国际一致性，利用“打击恐怖主义行为”来妄图消灭各国人民为决定自己政治、经济和社会命运而进行的合法斗争。

我们希望，西撒哈拉问题能以保证其人民自决权利的方式加以解决。为此，我们呼吁有关各方之间进行直接谈判。

我们还呼吁政治解决塞浦路斯问题，这一解决需保证该岛的独立、领土完整及其不结盟地位。

我们支持民主柬埔寨正在进行的努力，以及两个朝鲜为通过和平与民主手段实现统一的努力。我们呼吁定于1988年举行的奥林匹克运动会由两个朝鲜联合主办。

我们支持拉丁美洲和加勒比地区人民促进其政治和经济独立的斗争；我们还特别支持古巴人民的斗争及其在保卫革命方面的领导地位，我们呼吁结束对该国的经济封锁。

我们乐观地相信，在阿富汗可以取得政治解决和民族和解，印度支那各国间以及东南亚联盟成员间将继续进行对话，我们希望东南亚地区将实现安全、和平与稳定。

我们欢迎中美洲国家首脑在危地马拉所通过的和平计划，我们希望该计划将成为在该地区建立更积极的关系的第一步。这种关系将使该地区各国人民走向稳定和经济发展。无疑，如果该和平计划能够得到国际社会的支持并且如果一切旨在破坏尼加拉瓜主权及其国家制度的阴谋和侵略行为能够停止的话，该地区的和平与稳定就会更容易实现。

无疑，苏联与美国之间即将发表的关于消除中程核导弹的宣言，再次提供了国际上为争取在我们所面临的唯一选择方向上取得进展所作的努力：即核裁军或者全体人类不可避免地灭亡。这一协议将代表着第一次有可能消除整个一类核武器，并将是一个历史性事件，反映了人们对所处的核时代现实的越来越高度的意识，以及对满足国际社会在有效的国际监督下实现全面和彻底裁军意愿方面的一个步骤。该协议以及苏联和美国之间即将举行的首脑会晤，也可以被看作是体现了在解决我们时代国际问题方面的新的现实的态度。这一由苏联倡议的并得到我们高度赞赏的方法，是基于国际事务中友好睦邻与合作的关系，并基本于用相互合作与共同利益来代替缺乏信任与对抗的做法。它生动地表现了我们这个相互依存的世界所需要的和我们共同的和平努力所不可缺少的新的思维方法。我们希望，这次会晤将获得圆满成功，我们希望会晤的结果将在世界上各个领域的一切人们中间产生激励，并将促进为找到解决复杂问题的公正办法所进行的努力。

我们还希望各国实行新的、有效的和富有成果的措施，以制止军备竞赛向外空的扩展，消除一切大规模毁灭性武器，缔结一项禁止使用化学武器的条约，特别是尽早达成一项关于核禁试的协议。

在印度洋问题上——我们也属于其沿岸国家——我们期待着新的事态发展，这些事态发展将促进国际为朝向执行《宣布印度洋为和平区宣言》的必要步骤而在科伦坡召开关于印度洋问题的国际会议所作的努力。

发展中国家所面临巨大挑战以及在建立新的国际经济秩序方面缺少进展的情况，乃是引起人们、特别是最不发达国家极大关注的问题。国际社会最近阐述了裁军与发展之间牢固的联系。这一阐述意味着我们必须采取新的实际措施，以增加一切技术、科学和经济领域的国际合作，这些措施将有利于结束尤其是面对经济问题、财政问题和世界债务危机的发展中国家发展方面的落后状态，使基本互利和平等的国际经济合作能够实现，从而使全体人类能够利用其潜力来争取发展，使人类能够以满足我们各国民经济和社会需求的方式解决国际经济问题。

当我们谈到缓和经济危机的后果时，我们希望看到采取具体措施，以放宽国际贸易，增加对发展中国家的贷款，缓和发展中国家面临的债务问题。这才是应付经济危机的办法，否则，危机将妨碍许多发展中国家的发展进程。我们要想调整国际经济关系，对旨在建立新的国际经济秩序的全球性谈判作出新的推动，也需要此类解决办法。与此同时，我们吁请国际社会采取紧急行动，实现第三个发展十年期间商定的官方发展援助指标，同时在《支援最不发达国家的1980年代新的实质性行动纲领》的基础上采取措施，帮助最不发达国家克服经济危机的后果并促进发展努力。我们认为这一历史性的转折要求我们作出认真的集体努力，只有这样，我们才能承担起我们共同的责任。

我们相信多边主义为解决这些问题提供了理想的国际框架，并且为实现国际和平与安全奠定了坚实的基础。在一个各国日益相互依赖并面临共同问题的世界上，必须采取一种共同方针以应付我们面对的挑战。在这一点上，我们相信联合国可为实现我们的目标发挥重大的、关键性的作用，并相信联合国系统内存在适当的机制。问题在于一些国家设置了障碍，妨碍了通过这一机制来取得进展。

我们希望表明，我们支持联合国的行政和财政改革，只要这一改革不致用来实现违背联合国《宪章》的政治目的，因为《宪章》宣布，本组织是在所有会员国主权平等的原则基础上结合在一起的。

本届会议是在希望和乐观情绪下召开的。我们希望看到会议取得有益成果，从而把这种乐观的前景变为新的现实，使我们可在大会下届会议上祝贺我们取得的成功，同时，这一新的现实将激励我们本着同样的集体精神投入工作，并采取新的、积极步骤维护人类文明，为后代子孙创造一个我们都将感到自豪的更美好的世界。

卡拉韦茨先生（乌克兰苏维埃社会主义共和国）：我们希望你，主席先生，就彼得·弗洛林同志经一致同意当选为大会第四十二届主席转达我们的祝贺。我们祝他在履行这一崇高和重要的职责时取得圆满成功。

大会第四十二届会议是在一个重大的转折时刻召开的。这就要求我们利用大

会的一切权威，巩固世界事务中的积极变革，消除陈旧的对抗格局，推动在国际关系中运用新的政治思想。

在国际事务中出现了某些令人鼓舞的趋势，有助于实现世界人民维护和平和加强安全的愿望。这些希望的产生不是基于毫无根据的乐观情绪或空想。在政治的地平线上，已经可望看到人们就裁减核军备和改善国际气氛等一系列极为紧迫的问题达成协议。我们到底在想什么呢？

首先，我们考虑的是在苏联和美国之间原则上商定缔结一项条约，全面消除两个等级的核导弹，即短程和中程核导弹。历史上的第一次，核裁军的理想开始接近取得成果。一旦迈出了这第一步，因而也是非常困难的一步，国际关系便将建立在一个全新的基础之上。此类协议不仅具有重大的政治和军事意义，还将整个地改变人们的心理状态。毕竟，到目前为止，我们只见过人们在忙于建立核武库。

第二，雷克雅未克会谈和苏美两国在华盛顿的会谈表明，只要具有政治愿望，便可能在严格遵守反弹道导弹条约的情况下，在原则上大幅度裁减两个核大国的战略防御武器。只要具有共同的愿望，裁减 50% 的战略防御武器的协议便可望早在 1988 年上半年成为一种现实。

在裁军谈判会议的范围内的日内瓦会谈中取得的进展加强了我们的乐观情绪，在日内瓦会谈中，四十个国家的代表已经接近于就禁止化学武器和销毁此类武器的储存问题缔结一项公约。

各国有意作出了倾向约束和自我实施的限制的选择，这就为此类变化创造了有利条件。

“我们可以看到，国际事务中这一敏感、负责和合理的组织的活动范围正在扩展，虽然还不明显”。

这是苏联共产党中央委员会总书记米哈伊尔·戈尔巴乔夫在其题为“安全世界的现实和保障”的文章中作出的结论，这篇文章被世界公众舆论看作是在提倡建立

一个不存在核武器和暴力的世界。

这篇文章特意安排在联合国大会本届会议召开之际发表，其中载有一些迫切的想法，阐述了为在本世纪结束之前使和平成为一种政治现实，国际社会可以做些什么，以及如何去做。文章强调，各种自然的进程正在自发地促成一种形势，推动我们这个复杂和分裂的世界正在日益相互联系，相互依赖，而这个世界日益需要一种机制，使我们能够以负责的方式并在相当级别上，一起来讨论和解决世界面临的共同问题，联合国的建立正是要造成这样一种机制。

乌克兰苏维埃社会主义共和国一向支持并将继续支持这种主张，应加强联合国作为一种不可替代的和平手段和调和各国努力的手段的作用，支持加强联合国政治、法律和道义地位的主张，使它的活动更加民主。我们对联合国组织的承诺最近在联合国秘书长佩雷斯·德奎利亚尔先生访问乌克兰苏维埃社会主义共和国期间得到了再一次最明确的重申。

今天，如果不考虑到所有国家的利益，国际关系就无法建立。应尊重利益的平衡，因为只有它才能产生理智的政策。为此，我们必须学会管好我们的国家利益，使之服务于全人类的共同目标。所有这些在联合国这里都能特别深刻地感到。

在我们的时代所造成的千变万化的问题面前，我们必须挺身而出：确保人类的生存，使之免于核武器的自我灭亡。

由于错误的核威慑和遏制战略所造成的军备竞赛正在摧残地球上的文明生活，它每年要吞噬掉一万多亿美元——这些钱是如此迫切地需要用来缓和几亿人所遭受的贫困、饥饿和疾病。

在 20 世纪结束的时候，我们能够允许让制造武器的铁锤声淹没理智和警告的声音吗？难道我们就真的不能结合各 国 人 民 的 能 力 和 意 愿 使 人 类 免 遭 彻 底 毁 灭 的 前 景 吗？

为了人类的生存，为了人类的拯救和发展，为了现在和未来几代人的生活，必

须把联合国的一切力量、权威和影响都用在缔造一个没有核武器和没有暴力的世界这个事业中。

除了实现一个没有核武器和没有暴力的世界这个运动之外，没有也不可能有通向人类进步的任何其他道路。这是我们的深刻信念。这个结论是新的政治思想的基础，我们认为这个思想符合所有理智的男人和妇女的认识。迫在眉捷的文明遭到毁灭的危险使得各种不同的社会和政治力量必须——实际上这一点至关重要团结起来，建立一个有政治现实主义、理智和良好意愿的联合。

新的政治思想和与它伴随在一起的外交政策是建立在客观地分析当今世界基础上的，它已对构成世界政治的不同力量有清醒和明智的认识为前提，产生于对人类生存负有责任的认识。它旨在实现发展和在各国间建立信任，它旨在切实执行各同和平共处的原则——一个国家关系中最高的普遍规范。在这方面的一个重要进展将是大会第四十二届会议通过一项宣言，宣布在国际关系中放弃使用或威胁使用武力。

是人的价值的共同标准指导了包括乌克兰苏维埃社会主义共和国在内的社会主义国家在联合国提出了关于建立一个全面的国际和平与安全体系的提案，其共同提案国的出发点是国际安全不可分割的原则，国际安全只能是全球性的和对所有人都平等的，它必须包括军事、政治、经济、环境和人道主义内容。这样一个安全体系将导致建立一个无核的世界，一个排除了使用或威胁使用武力的世界，一个国与国之间关系建立在互相尊重、友谊和合作精神上的世界。联合国在这些问题上进行的广泛的意见交换证实了社会主义国家的主动行动是为了超越对抗的态度，建立文明的关系准则和在国际事务中建立一种相互理解和信任的气氛。

乌克兰苏维埃社会主义共和国代表团赞成继续和发展建设性的国际对话，以便共同寻求建立一个完整的国际和平与安全体系的途径，采取具体的措施，为使世界免除核威胁提供物质、政治的、法律的、道义的、和心理的保障。社会主义国家向国际社会提出的不是一个短期的思想，而是一个长期的、合理的计划，它邀请每

一个人都为和平的和互利的国际关系作出努力。乌克兰苏维埃社会主义共和国希望联合国将严格遵守本组织的目标与原则并在宪章的基础上为建立一个全面的国际和平与安全体系作出实质性的贡献，并作为该体系的有效的和有权威的保证人。

因此，我们理解安全的概念既是当代人类新的政治和哲学境界，也是一个采取实际行动实现无核武器和无暴力世界的具体行动计划，一个从历史角度讲实现非军事化世界的行动计划。

军备限制和裁军无疑是普遍安全这座大厦的基础。1986年1月15日，苏联提出了一项在世界上消除核武器的计划。这份文件包括了到两千年期间的一些明确阶段——实现一个没有大规模破坏手段和和平的外层空间的世界，各国的军事潜力被限制在合理的需要之内。这个文件的意义在于它标志着开始了一个结合新的政治思想和实践的进程。

我们从这样一个信念出发，即仅仅在苏维埃社会主义共和国联盟和美利坚合众国两国关系范围内不可能彻底解决核裁军问题。这里联合国——我必须说它在实现一个没有核武器的世界运动中扮演着一个独特的角色——能够而且应当作出重要的贡献。乌克兰苏维埃社会主义共和国愿意看到联合国在这个目标上的潜力得到最大的发挥，利用所有现存的谈判机构，包括象安全理事会这样的重要机构。

禁止核试验问题在整个核裁军问题中占有一个重要的位置。迫切需要解决这个问题，理由是如果不伴同禁止核武器试验，削减核武库本身不能解决这个问题，因为它使得有可能改进现有的那部分武器，也就是说发展更加精密的和致命的核武器。因此，一项禁止核试验条约是实现真正的消除核武器的具体步骤。

由社会主义国家在日内瓦裁军谈判会议上提出的题为“关于普遍和全面禁止核试验条约的基本规定”的文件为在这个问题上进行建设性的谈判提供了良好的机会。乌克兰苏维埃社会主义共和国代表团认为，尽快地实际解决这个问题是符合绝大多数国家意愿的。

我们欢呼苏联和美国之间达成的协议，于12月1日以前就限制以致最终全面停止核试验进行全面谈判。

苏联和美国之间签署的关于建立减少核危险的协议值得我们的赞赏。乌克兰苏维埃社会主义共和国支持秘书长关于建立一个多边中心减少战争危险的建议。我们认为，在联合国总部和安全理事会常任理事国首都之间以及不结盟运动主席所在地之间建立直接的通讯联络线也能有助于同一目的。

社会主义国家为了挫败毫无理性的实现核优势的企图，提出一项和平的建议，乌克兰苏维埃社会主义共和国呼吁所有国家积极参加这一方案的执行，建立一种保证和平发展核能生产的国际体制，这种体制将提供一整套物质、科学技术的措施，补充这些措施的还有各种国际准则和协议。这一方案将能够防止人类犯错误，防止出现意外事故，这种事故将会对人的生命和健康带来灾难性的后果。

防止外空军备竞赛是全人类感到关切的又一个问题。不能允许为“星球大战”所作的准备工作发展到不可逆转的程度，为裁军制造不可逾越的障碍。我们认为战略防御计划是灾难性的。许多人，包括美国人民都认识到这一点。战略防御计划完全是一项军事方案，目的就是为了取得军事优势，破坏世界上的战略稳定。

在这一关键领域内，缺乏符合实际的政策是特别有害的。必须采取具体的行动。首先，应当严格执行战略稳定的基石《限制反弹道导弹系统条约》。

现在时机已到，应该在日内瓦的裁军谈判会议上就防止外空军备竞赛缔结一项或多项协定。这些会谈的目的可以是就禁止空对空或空对地武器系统，不发展新的反卫星武器以及消除现有的此类武器，保证人造地球卫星不受破坏等问题达成协议。

还有必要把努力集中在尽快解决另外一个紧迫的问题——使世界上消除化学武器。我已经说过，在日内瓦裁军谈判会议的会谈中已经取得了大有希望的进展。各国最近在该会议上提出的各项建议消除了防碍达成协议的障碍。关于使不附带

抗拒权的强制挑战性核查的原则具有法律约束力的建议为这些会谈的成功作出了具体的贡献。

我们重申支持德意志民主共和国、捷克斯洛伐克、保加利亚和罗马尼亚提出的关于在中欧和巴尔干地区建立无化学武器区的倡议。

要通过裁军实现真正的安全，除了消除大规模毁灭性武器之外，还必须紧迫地就削减常规武器和部队达成一致意见。社会主义国家已经一再表明它们在这个问题上准备与其他国家同步齐进。大家会记得，为了表明它们随时都可以作到，在1986年6月它们就大幅度削减欧洲从大西洋到乌拉尔地区的军队和武器提出了具体的建议，只要其中列有影响深远的核查制度。

为实现对裁军和被允许的军事活动的国际监督而制定的各种措施的协调和执行，包括在外国军事基地上的核查，以及所有核国家通过防卫性军事学说将可能大大加强各国之间的信任。

乌克兰苏维埃社会主义共和国支持波兰人民共和国关于中欧削减武器和加强信任的建议，即雅鲁泽尔斯基计划。

我在此强调我们坚信，把财政资源和智力潜力释放出来促进社会和经济发展，包括发展中国家的社会和经济发展来服务，这点应当构成所有裁军措施的一个组成部分。我们认为，在朝着削减武器方面所迈出的每一步不仅应当加强各国的安全，而且应该为提高人民的水平提供更多的资源。我们的立场清楚地反映在最近社会主义国家在裁军与发展关系国际会议上提交了一份题为“裁军促进发展”的备忘录中。

如果和平大厦的任何一部分没有覆盖在安全制度下，那么整个大厦就不会是牢固的。因此，乌克兰苏维埃社会主义共和国坚决支持解决冲突局势，消除地区紧张局势的焦点。

其中最为明显的是中东冲突，这是国际紧张局势的温床中为时最长、爆炸力最

大的一个。中东发展局势已经清楚地表明依靠军事力量，对抗或单独的交易是不能成功的。要实现真正的解决，就必须使以色列军队撤出所有自从1967年以来占领的阿拉伯领土，使巴勒斯坦人民能够行使不可剥夺的自决权和建立自己独立国家的权利，并保证该地区所有国家安全生存和发展的权利。在联合国的主持下召开国际中东全权代表会议，使所有有关各方都在平等的基础上参加，包括巴勒斯坦人民唯一合法的代表巴解组织，以及安全理事会的常任理事国，这将是实现该地区公正和平的一个合情合理、正确的方法。现在已经出现了广泛的国际协商一致意见，赞成召开这样一个会议。以色列现政府的立场是唯一的障碍。

只有在谈判桌上才能够寻求伊朗和伊拉克之间问题的政治解决，结束这场自相残杀的战争。

美国和一些北大西洋条约组织的国家在一个相对有限的地区集结了大量的海军力量，而在这一地区正在进行着一场后果不堪设想的战争。

乌克兰苏维埃社会主义共和国支持全面执行安理会第598(1987)号决议，在这一基础上，维护并加强安理会常任理事国的统一行动。我们认为在联合国范围内进行政治努力使伊朗—伊拉克冲突走上和平解决的轨道具有特别重要的意义。我们认为，秘书长在寻求一项公正的、可为双方接受的解决方案方面能起到重大的作用。

普遍安全的利益，如塞浦路斯人民的重要利益，迫切需要作出集体的国际努力挽救塞浦路斯的危机局势。我们认为解决这一问题的妥当办法是在联合国范围内召开一次有代表性的国际会议，这一会议将应当制订出解决方案的各项主要内容，例如使该岛非军事化，建立保证塞浦路斯共和国独立、主权、统一和领土完整的有效的国际保证系统。我们支持秘书长所进行的斡旋，以及本组织在这一问题上所起的积极作用。

乌克兰苏维埃社会主义共和国和国际社会一样对中美洲的爆炸性局势感到深为忧虑。我们强烈要求美国政府立即停止干涉尼加拉瓜事务，我们坚决支持尼加拉

瓜人民的正义斗争。在该地区取得双方都可以接受的解决方案是可能的，正如中美洲国家就实现该地区持久和平所达成的各项协议所明确表明的那样。

迅速解决南部非洲冲突符合国际和平与安全的利益，那里的冲突仍然是紧张局势危险的温床。南非种族隔离政权加剧对该国土著居民的镇压，推行其战略阴谋，颠覆前线国家，对这些国家施加军事和政治压力，并继续占领纳米比亚。实现该地区和平与安全必不可少的条件不是通过所谓改革而发生一些变化，而是完全彻底根除种族隔离。乌克兰苏维埃社会主义共和国坚决支持非洲国家的要求，根据《联合国宪章》对南非种族主义政权采取全面强制性的制裁措施。

越南、老挝和柬埔寨关于在该地区建立持久和平、稳定和合作区域的现实建议是实现东南亚局势正常化的良好基础。柬埔寨人民共和国政府提出的民族和解政策将促进早日真正实现上述目标。

乌克兰苏维埃社会主义共和国赞同朝鲜人民民主共和国的要求，即：美国部队从南朝鲜撤出，在民主和没有外来干涉的基础上实现国家统一。我们完全支持朝鲜人民民主共和国关于将朝鲜半岛建成无核区的建议。

我们只谈到了几个紧张局势的温床。消除这些温床和防止区域和全球范围内新危机与冲突的发生是建立国际和平与安全综合体系努力的一部分。此概念很重要的一部分是关于经济方面的。世界经济和国际经济关系中的变化如同政治领域里的变化一样，其特点是相互关系不断增长。在这方面，国家间互相依存最容易体现出来；但是，由于现存的国际经济秩序，这种相互关系的后果的十分不平衡的方式影响着各个国家，公然践踏了平等、公正和诚实的基本概念。有些国家获得巨额利润，其他国家则掉进经济和财政瘫痪的深渊。所有这些都具有最为严重的政治影响。

国际经济关系中存在着这种潜在的爆炸性因素，比如说：不平等交换、债务负担和其它掠夺发展中国家的新殖民主义方式等等，所有这些孕育着可能破坏全球和平的真正动荡危险。

我们认为，应该采取措施，控制国家经济互相依存的进程，确保国家间关系的可预见性和稳定性，最终保证世界经济交换的安全和互利性质，这将对保证国家安全作出重大贡献。为完成这一任务，世界上所有国家，无论是大国还是小国，工业化国家还是发展中国家，无论它们是什么社会制度和处于什么发展水平上，应该携起手来共同努力。

国家在环境和人道主义领域内的合作是建立全面安全体系进程中不可缺少的一部分。如同使用双重标准一样，将意识形态领域内的分歧带入国际关系中，或使用人权或社会发展等问题来达到挑起对峙的目的，都是不允许的。

我们呼吁联合国所有会员国，根据人类共同价值观和国际法来制订自己的政策，通过谈判解决争端，丢掉对峙和猜疑的负担。

乌克兰苏维埃社会主义共和国知道对人类文明未来的共同责任，愿意以诚恳的态度同其他国家进行积极合作，保障世界和平与安全。这一立场完全符合苏维埃国家外交政策的历史宗旨与原则；今年11月7日将庆祝我国建国70周年。

在我们心中，1917年的社会主义革命是令苏维埃人民感到十分自豪的事件。十月革命给广大人民带来了前所未有的热情和创造力，成为胜利的人民最美好的时光，我们的人民永远的消除了人剥削人的制度。自从失业从我们的土地上消除以来，已经过去几十年了。我们没有对少数民族的镇压，没有贫困，没有文盲。劳动人民生活在受到社会保障的气氛中；他们对未来充满信心。

我们今天以实际行动继续进行伟大的十月革命。如同在整个苏联一样，宏伟的改革进程正在乌克兰苏维埃社会主义共和国生活的各个领域内进行，以促进我们社会主义社会的经济和社会发展。

苏维埃国家的第一项立法是和平法令，这是十分具有象征意义的。我们崭新的政治思想同列宁关于建立民主公正事业的教导是密不可分的，这种思想正运用于我国的外交政策和指导我们在国际舞台上的言行。乌克兰共产党中央委员会第一书记弗拉季米尔·谢尔比茨基强调指出：

“我们党和苏维埃国家为执行这一教导，尽一切可能维护和加强和平，改善复杂，而时常又具有爆炸性的国际局势。”

乌克兰苏维埃社会主义共和国代表团相信，联合国大会第四十二届会议的与会国们将赞成这样做，大会本身将成为各国根据核时代和外空时代的现实，为所有国家制订安全概念而进行合作的场所和学校。

萨尼·巴科先生（尼日尔）：对于国际社会来说，对于联合国全体人民和我们各国民政府来说，大会年会使人们重新燃烧起希望，重申确认对旧金山《宪章》理想与原则持久效力的信任。这些理想与原则反映了人类渴望国家间和平与和睦、渴望全体人民和个人的自由、经济和社会进步的合法愿望。

德意志民主共和国大使彼得·弗洛林当选第四十二届大会主席象征了地球上所有人民象兄弟一样对人类和我们的共同未来都抱着巨大的富有生气的信念。这是第二次世界大战结束以后所走过的漫长道路的象征，赋予我们的世界和全人类独特秉性的真正意义。

他的当选既是他的荣誉，也是对德意志民主共和国在世界事务进程中所作的积极贡献的承认。我要象其他代表一样，向他表示我的敬意并表示我国代表团对孟加拉国外交部长胡迈荣·拉希德·乔杜里先生表示敬意，他生气勃勃，胜任愉快的并怀着高度的责任感领导了上一届会议的工作。

如果我忘了在此向联合国秘书长哈威尔·佩雷斯·德奎利亚尔先生就其作为本组织的领导正在从事的非常有用的工作表示我们的赞扬和赞赏，我就太粗心了。他是国际形势认真而老练的观察家，每当和平遭到威胁，我们就可以看到他旅行于全世界，积极、耐心和百折不挠的工作以促进对获得所有各方之间的谅解所必不可少的对话。我代表尼日尔就此向他表示赞扬。

虽然在一些地方可以看到缓慢的进展，但是世界许多地区的国际政治局势仍然是引起我们的政府和人民严重担心的原因。

非洲大陆南部地区的情况就是如此，比勒陀利亚种族主义少数人政权顽固、傲慢的将这个地区变成危害着整个这一地区的安全并危害着世界和平的酝酿战火的温床。

比勒陀利亚种族主义少数人政权在非洲大陆内一部分所制造并保持的局势是对联合国的权威最严重的挑战之一，也是对人类良心的一种不可容忍的污蔑。

尽管大会和安全理事会不断发出呼吁，但是南非继续非法占领纳米比亚领土，掠夺其自然资源，有系统地屠杀或监禁所有拒绝强加于他们的殖民地位并以斗争来重新获得他们的权利的纳米比亚人，我们怎么能接受这样的事实呢？南非不断的对前线国家进行侵略活动，并在为其自己的罪恶的目的建立起并得到资金的武装匪徒的支持下继续组织袭击、暗杀、诱拐和破坏行动，我们怎么能容忍这样的局势？我们怎么能接受可恶的种族隔离制度继续存在下去？这种制度是对构成和平基石和联合国所要保护的价值的否定。

不，不能向种族隔离制度及其制造者妥协。不能以这种剥夺人的权利的政策妥协。在这种政策下，千百万人牺牲他们的生命所保护的价值和国际社会为之奋勇斗争的价值被践踏于脚底。只要世界的那一部分还继续存在着这种可恨的制度，任何希望进步的人，任何有良心的人都不能得到安宁的睡眠，在这种制度下，人甚至剥夺人的生存权利。

由于口头劝告不起作用，大会和其他国际机构已建议对南非实行全面的强制性经济制裁。这些制裁的目的是要迫使比勒陀利亚少数人种族主义政权放弃其不人道的种族隔离政策并对纳米比亚获得独立问题实施联合国的和平计划。我们不得不注意到所有这些行动都遭到了南非的阻挠，南非在那些公开和秘密地煽动他人的支持下继续向联合国和国际社会挑战。

在此，我要重申尼日尔及其人民对正在为其解放而斗争的纳米比亚和非洲人民以及作为比勒陀利亚少数人种族制度不断的侵略行径的受难者的前线国家表示支

持和声援。尼日尔呼吁国际社会采取决断的行动，加速使纳米比亚按照安理会第435(1978)号决议获得独立，并拆除种族隔离制度。

当然在非洲大陆上，乍得是另外一个必须马上消除的引起紧张的危险温床。这需要大会高度的注意，并伴同非洲统一组织所已采取的措施。作为一个警觉的邻居并随时准备在可能的时候给予帮助，尼日尔参加了许多为了在乍得恢复和平所采取的措施。在这一国家恢复和平是在乍得全体人民中获得和平的前提，这是符合非洲统一组织《宪章》的理想和原则的，不干涉这一国家的内部事务，尊重其独立和团结以及其领土的完整。没有其他通向和平的道路。

尼日尔欢迎由乍得政府发起并由它耐心推行的国家和解进程所取得的重大进展。同样，我们支持非洲统一组织通过其由加蓬共和国总统哈吉·奥马尔·邦戈领导下的特设委员会所采取的行动。

在寻求解决乍得问题的途径中，今年6月在亚的斯亚贝巴召开的最近一次非洲统一组织最高级会议将关于乍得和利比亚冲突的特设委员会的成员资格提高到国家元首一级并呼吁所有国家与此合作。令人鼓舞的是，上述双方第一次实地参加了最近在卢萨卡召开的特设委员会会议，从而加强了在当时非洲统一组织请求之下于1987年5月11日宣布的停火决定。卢萨卡会议还起草并通过了一个精确的工作时间表，其中包括在此召开由特设委员会成员国家首脑和利比亚及乍得国家首脑参加的会议。

我们认为重要的是我们大家都支持并承认非洲统一组织的努力。

在卢萨卡会议最后发出的最后公报中，特设委员会表示担心乍得利比亚冲突的“国际化的危险”。存在着这样的危险，必须不惜任何代价避开这样的危险，国际社会必须保证做到这一点。

乍得和利比亚方面必须理解它们不能在相互排斥中生活，它们不能改变地理事实或重划世界地图来使其适合自己。它们命中注定生活在一起。作为邻居它们有责任相互尊重，相互让步并在和睦中生活。它们必须确保它们的关系符合不可

逃避的睦邻要求。

西撒哈拉问题也继续是非洲大陆的西南部分存在令人遗憾的紧张。出于深切希望再次看到和平与理解再次降临马格里布的国家，尼日尔坚决支持至今所付出的所有为了充分持久解决这一问题的努力。

在这一方面，我们欢迎最近乌季达会议所作出的寻求理解的努力，我们向沙特阿拉伯国王法赫德·本·阿卜杜勒·阿济兹陛下表示热烈的祝贺，因为他为在我们这一大陆的那一部分消除紧张作出了不懈的努力，同时，我们必须向秘书长就他的谨慎、耐心和有用的工作表示赞扬。我们鼓励他继续他的活动，以在联合国建立良好的条件，促进在撒哈拉就自决举行公民投票，这是永久解决这一困难问题的唯一途径。

在世界其他地方，其他紧张的温床正在引起痛苦和担忧并要求国际社会采取协协一致的行动。

其中之一就是伊朗和伊拉克之间自相残杀的战争。这两个国家都是伊斯兰会议组织、不结盟运动和联合国的成员，在正常情况下本可保持密切的关系。这一已持续八年的战争近几周来进一步升级，加剧了整个阿拉伯一波斯湾所面临的危险和威胁。只有停止敌对行动、接受对话才能实现公正和持久的和平。尼日尔欢迎安全理事会于7月20日通过的第598(1987)号决议，急切呼吁冲突双方接受该决议的内容，同秘书长合作执行这一决议。

通过谈判全面和持久的解决中东问题的机会似乎依然遥远。巴勒斯坦人民基本的不可剥夺的权利继续被无视和剥夺。以色列继续占领阿拉伯领土，并正作为其使国际社会接受既成事实计划的一部分，正积极改变巴勒斯坦领土、包括耶路撒冷的人口组成和法律、文化与宗教地位。国际舆论不断对这些作法表示反对，要求以色列从被占领的所有阿拉伯领土上撤出，停止虐待这些领土的人民，停止掠夺这些领土的资源。

与此同时，黎巴嫩的悲剧正旷日持久地拖延，而国际社会却普遍表现出了一种漠不关心的态度。

在这两个问题上，以色列都必须认识到，其本身的存在不可能永远通过武力加以保证，而只能通过和平、全面和持久的解决巴勒斯坦问题以及整个中东问题才可得到保证。巴勒斯坦问题是中东冲突的起因，该地区和平包括使巴勒斯坦人民唯一合法代表巴勒斯坦解放组织有权平等参加任何旨在寻求全面、公正与持久办法解决中东问题的谈判进程之中。以色列必须接受这两点。

中美洲也是不断出现麻烦的地区，大会应继续密切注视这一地区。多年来，这一地区一直经历着严重的危机，表现在军事对峙，以及多方面的复杂的国内紧张局势。该地区各国签署了《危地马拉和平计划》，使人们有新的理由抱有希望，尼日尔对这一计划表示热烈欢迎。

我们也密切注视朝鲜半岛的事态发展，那里的局势依然极其紧张。我们鼓励两个朝鲜为和平统一自己伟大的国家所作的努力。

关于柬埔寨和阿富汗局势，尼日尔希望再次强调，以武力占领属于它国的领土是不能接受的，违反了国际法准则和《联合国宪章》的原则。国际社会必须继续努力，以使所有这些国家对自己的政治立场充分和根据自己的意愿作出决定，使这些国家的人民自由的选择自己的未来，同时也必须确保这些国家的不结盟地位得到保障和尊重。

人们普遍承认，未经控制的军备竞赛是当今世界面临的最严重最巨大的挑战之一。

大家都知道核浩劫将威胁整个人类文明，将摧毁地球上的一切生命。因此，各大国和所有有关国家必须放弃自己的核规划，开始执行彻底裁军的勇敢政策。我们正在目睹对人类而言是一个历史性的时刻——之所以是历史性是因为这一时刻对人类在地球上的未来至关重要。历史将记录下那些拥有核能力的国家放弃自己的

计划、销毁在世界许多地区部署的破坏工具的明智决定。这一决定将提高人类的地位，使人类同环境和自己和睦相处，因为这一决定将证明人类是能够以理智思维知道在必须停止某件事时如何作。

数以几十亿计的美元正被用于这一疯狂的冒险活动，其最终的唯一目标是摧毁人类，而与此同时，在世界的广大地区，数以百万计的男女仅能维持生存的水平，生活在赤贫之中，日复一日的为生存而挣扎。我们发展中国家密切注视着这种状况，感到绝望和厌恶。

美国和苏联以两周之前就销毁中程导弹所达成的原则协议在这方面是令人鼓舞的，因为这一协议使我们有理由希望一个没有那么多不定因素的世界的出现。<sup>望</sup>

在关切我所提到的这些政治问题时也必须看到世界经济所经历的严重、深刻和旷日持久的危机所造成的其它急迫和令人焦虑的问题。

第三世界国家的经济状况依然十分困难——事实上，比以往更为困难，其中最严重的问题是不断沉重的债务负担。

因此，尽管非洲的总债务在数量上远远比其它大陆——甚至某些国家——总债务少，但由于非洲大陆正在遭受的经济危机，这一债务对大多数非洲国家来说已经是无法忍受的。对大多数这些国家来说偿还债务的数额已经达到了总出口收入的30%，而这一水平对任何国家来说都是可以忍受的最高限额了。对其中一些国家来说，偿还债务的数额已经达到出口收入的60%，而对另外一些国家而言，这一数额已达到的100%。

在这样的水平偿还债务是一种经济上的疯狂，大会将同意我这一说法。这完全是不可能做到的。因此，尽管许多非洲国家真心实意想履行自己的合同义务，但目前确由于自己的经济状况无法做到这一点。

就寻求令人满意的方法解决这一问题而言，至今为止所探讨的手段并没有带来希望。这些办法包括债务国单方面采取的措施和债权国支持重新安排还债时间的

政策。尼日尔认为，只有对话和一致的行动才能使我们找到办法解决债务问题。债权国和债务国必须联合起来考虑和讨论在这方面或许可以采取的大胆和创新的行动。

除了债务问题之外，还存在着受到这一危机打击的非洲各国经济复苏的大问题。在为非洲大陆经济而召开的特别联合国大会上，国际社会认识到这一危机的现实、深度和严重性，承认尽管非洲拥有巨大的潜力，但依然是世界上最不发达的大陆。所有的经济指示性数字都表明非洲远远落后于其它大陆。这一危机已使得人均收入出现了明显的下降，使许多国家的增长率停止不前甚至降低。

尽管作出了各种预测，但复苏、增长与发展的前景依然极其暗淡，除非非洲国家在目前作出努力的同时会得到国际社会的充分支持。非洲在 86 年 5 月举行的联合国特别大会上得到了这一支持。然而，在通过《联合国非洲经济复苏与发展行动纲领》的一年半之后，我们必须看到就履行自己的承诺而言，非洲的伙伴依然停顿不前。

同时，非洲根据联合负责的撒尼安排，以作出无法计量的牺牲为代价，通过了结构调整计划和经济复苏措施。尽管已经取得了令人感到鼓舞的成果，但是，非洲国家还没有从工业国家中得到对于它们实现真正的经济复苏所必须的援助和支持。

这个充满活力和希望的大陆应该得到国际社会的更加积极的响应。非洲曾是人类的摇篮，对于世界上的主要文明的发展和繁荣曾作出非常重要的贡献，在历史的重要关头，非洲还站在某些主要国家一边，帮助这些国家的防务和发展。因此，现在这些国家应该帮助非洲来克服非洲所面临的困难是再恰当不过的了。

非洲紧急需要援助，特别是要对付非洲由来以来所面临的农业和粮食危机。

非洲农业的复兴是非洲大陆发展的先决条件。因此，对于萨赫勒地区的国家来说，例如我国，发展战略的基础主要在农业发展上。在尼日尔 1987 到 1991 年 5 年间经济和社会发展计划中已经清楚地重申了这一决策，这个计划产生于

今年7月在日内瓦召开的捐助国圆桌会议上。尼日尔的主要伙伴国对于我国所制定的强调经济和社会发展的政策和战略所具有的正确性和严肃态度表示欢迎。它们承诺支持这些计划并帮助落实这些计划。我在这里代表尼日尔的人民和领导人对所有我们的伙伴国表示最深切的谢意。

在农业这个关键部门，我们现在面临着恶劣的自然条件，正在为制止干旱和沙漠化给萨赫勒地区带来的灾难性后果而进行斗争，我们必须建立水利——农业基础结构，这对于我们来说是不可缺少的，如果我们要真正变得在粮食上自给自足的话。因此，我们必须作出的努力是巨大的，但是，我们决心作出这些努力。我国政府作出了许多努力，这些努力反映了这一决心，在这些努力当中我已经提到过马拉迪协定，这个协定标志着萨赫勒抗旱常设国家间委员会各成员国与沙漠化和干旱所进行斗争的总计划的诞生，也标志着真正地动员人民与环境退化现象作斗争的总计划的诞生。

在这方面，尼日尔欢迎世界环境和发展委员会在委员会主席兼挪威首相，布伦兰特夫人主持下起草的报告。这个报告正确地指出保护环境和人类幸福之间存在着不可分割的联系。要想把环境问题与经济和发展问题分开是不可能的。我们赞成世界委员会作出的结论，这些结论是符合于1986年2月在巴黎召开的树木和森林国际会议的结论的。必须承认，如果我们现在不制定一项真正长期的包括农业生产牲畜的环境保护政策的话，以及不采取制止沙漠化的行动的话，我们将危及到我们所有人未来生存的基础。在萨赫勒地区，特别是在尼日尔沙漠化的悲剧性影响证明，每当人和自然环境的平衡被打破的时候，干旱和饥饿的恶性循环就变成人们生活中司空见惯的事情。

在这种情况下，我们必须考虑到尼日尔今年耕种季节的情况，这种情况正在引起我们极大的关注并使我们十分失望。今年的雨季到得很晚，而降雨量在地区和时间上都分布不均，从而使我们不可能在来年满足我国的粮食需求。根据我国技术服务部门的预测，到目前耕作季节结束为止，我国将需要大约35万吨谷类粮食。然而，我国政府已经采取了防备措施，一方面挖掘自己的储存，另一方面争取国际社会的慷慨支持。

因此，我们需要买种子、化肥、拖拉机和灌溉设备。首先，在一个其国土一半以上都是沙漠的国家里，我们需要动员所有可能的资源来制止沙漠的扩展，防止沙暴覆盖现存的少量绿洲，并防止沙暴破坏少量的肥沃可耕地。

这些就是尼日尔人民所关切的问题。显而易见，从我们所听到的大会开幕以来所有讲话中可以看出，这些问题也是世界上许多其他渴望和平、自由和进步的国家所关心的问题。这些希望使得我们所进行的活动变得特别有价值。

赛义尼·孔切总统在这个讲坛上说过：

“《联合国宪章》，《世界人权宣言》肯定是人类有史以来所通过的最完善、最崇高和最恰当的决议。”（A/36/PV.25，英文第27页）

事实的确如此，因为《宪章》包含了我们的所有希望，并使这个讲坛成为实现这些希望的不可替代的地方。

巴索勒先生（布尔基纳法索）：主席先生，我首先对你当选为大会第四十二届会议副主席表示祝贺。如果你能把我国代表团对彼得·弗洛林大使当选为大会第四十二届会议主席的祝贺转达给他，我将十分感激。他的当选是对他作为一个老外交官所具备的才干的赞扬，也是对他的国家，和布尔基纳法索有着最好关系的德意志民主共和国的赞扬。因此，我极为高兴地向你们俩表示我和我国代表团的祝贺。

此外，我还愿意对胡迈荣·拉希德·乔杜里先生表示真诚的和他当之无愧的敬意，他非常成功地主持了第四十一届会议。

借此机会，我要重申我国积极支持和鼓励秘书长，哈维尔·德奎利亚尔先生并感谢他为维护我们这个组织的崇高理想而进行的不停顿和不疲倦的努力。

每年我们在这里聚会交流思想，一起审议国际问题和共同关心的问题。我们的聚会是为了一起寻找解决问题的办法，这些问题不仅包括那些使我们有分歧意见的问题，也包括那些我们每一个国家所面临的问题。

不幸的是，年复一年我们逐步发现我们自己处在一个通天塔里，在这里各种不同的语言和西方的声音、东方的声音、不结盟国家的声音、不结盟中间那些结盟国家的声音交织在一起，所有声音听起来都有一种强烈的不和谐的音调。

兄弟般的亲密和友谊的感情早已死亡。它们已让位于以利服人和为了物质利益的语言。经济上和军事上的强国日益使我们更加确信，在国际社会的法庭上，判定谁有罪或无罪，是根据一国是强大还是弱小，平等、主权和独立正日益变成空洞的词句。

我想简单发表一点意见来说明这一点：首先，让我们以参加每年会议的一般性辩论为例。当某些国家的代表团发言时，我们发现大会堂座无虚席，而当它们的发言完毕后，大会堂一下子变的空空如也，其速度之快，令人悲叹。在听这些同样的发言者的时候，我们各国的代表团蜂拥而至，但当轮到布尔基纳法索或任何小国进行辩论时，有多少相同的代表团的部长，甚至是常驻代表会出席这个大厅的会议呢？这种行为不是没有其意义的。这实际上是故意宣称某些国家比另一些国家优越。这还能意味着其他东西吗？因为当举办午餐或晚宴欢迎非洲，亚洲和拉丁美洲代表团时，那些实际上邀请上述代表团参加的国家却不惜来参加午餐或晚宴，听取它们的意见。

非洲现在正和亚洲，拉丁美洲一样，遭受着饥饿。这是我们不能闭目不见的严酷的现实，也是我们自己正试图摆脱的现实，但是我们其他的大陆正遭受着实际上是一种对正义，自由，独立和尊严的渴望，大会议应当提供进行富有意义的交流的特殊的机会，而不是成为强权即公理的丛林。

喧闹的话语，尖锐，激烈地辩论，远不能反映应当成为我们讨论形势的朝气蓬勃，充满活力的平等交换。这证明了我们都具有的强烈愿望，这就是要改变我们的世界，使其为我们人民的幸福服务。

只有我们在这里一致同意，给予我们每一个国家，尤其是最不发达国家应得的

考虑，才能使联合国变得有效，并为世界和平努力。这样做不是由于它们希望能够成为什么，而是由于它们的实际。

我们选择这些对某些人来说几乎是不寻常的话来作为我发言的开场白，因为人们不能适当的解决困扰我们世界问题的现象恰恰是我们的精神状态的真实写照。人们一届又一届地开会，一次又一次地讲话，然而，世界的混乱状态仍未有明显的改善：紧张局势的温床依然存在；引人注目的不平衡依然存在；不公正依然存在；惧怕依然笼罩着我们。\*

尽管我们说了那么多，萨莫拉·马谢尔总统还是成了我们不果断和不一致的牺牲品。他的光荣和荣誉永存！这种悲剧和残暴的罪行甚至不会触动那些使自己成为世界警察的人的知觉。

在南非，依然存在着冒犯人类尊严，冒犯国际法和联合国规则的情形。可憎的比勒陀利亚政权麻木了国际社会的道德观，使其对种族隔离造成的不可形容的痛苦及该政权每天都在犯下的令人憎恨的罪行漠不关心。不然，怎么能够解释这个在此地被称之为违反人类罪行的种族隔离制度，能够躲避其应受到的惩罚呢？

正当有些人温和玲巧的对待这一局势，或拒绝介入的时候，那些少数人，因为是白人，正对多数人进行压迫，行使暴力，甚至肆无忌惮地进行屠杀，这些人的唯一罪行是因为他们是黑人。在这个地狱里，自由战士和受苦受难的南非黑人正继续进行着艰苦的斗争。

最近的罢工——导致了可预见的解雇许多工人的工人的后果，杀害妇女、儿童以及黑人反对派成员，这些都是多数人不管以什么代价都要战胜种族隔离的决心的最近的证明。

布尔基纳法索革命，坚决保证支持那些为自由和尊严而战的人。因此，我们的人民通过由自愿捐款组成的反种族隔离斗争基金向南非兄弟提供了援助。此外，

\* 主席重新主持会议。

实际上几天后——从1987年10月8日到11日已安排在瓦加杜古举行反种族隔离讨论会。这次国际讨论会的组织委员会名叫巴姆巴塔，取这个名字是为了纪念被比勒陀利亚犯罪分子卑鄙地杀害的南非勇敢的战士。

我们希望，这一国际会议能有助于唤醒世界各国人民认识到南非的非洲人国民大会和其他解放运动正在为终止可恨的种族隔离制度而进行的英勇和不懈的斗争。

布尔基纳法索，和在呼吁建立一个多种族和民族社会的自由战士一样，都怀着理想，我们认为，一个摆脱了种族隔离的南非，将大大有助于恢复和提高人类尊严。

在这方面，请允许，象过去我们对其他国家做的那样，欢迎加拿大做出的实行制裁的决定，如有必要，甚至断绝与南非种族主义政权的外交关系。

尽管我们已说了许多，但南非仍不听我们的话。在纳米比亚——这一联合国无能为力的象征，南非在其帝国主义盟国的帮助下，蔑视安全理事会第435(1978)号决议，继续掠夺资源，践踏人民的自决权利。布尔基纳法索重申支持西南非洲人民组织——这一英勇的纳米比亚人民的唯一代表。同样，布尔基纳法索重申支持并积极声援前线的非洲兄弟们，他们每天都受到比勒陀利亚政权从纳米比亚领土上发动的破坏稳定的进攻，而另一方面，那些支配我们，认为他们有着世界使命的人，却不惜动一下手指。

尽管我们说了这么多，我们还是未能阻止乍得局势的爆发。我国最为关切这一局势，因为，无疑它构成了对非洲和平与安全的威胁。一切爱好和平的国家，尤其是非洲统一组织的成员国，必须在其权利范围内尽一切努力创造一切条件，撤出外国军队，停止一切形式的外国干涉，以获得乍得的全国统一。

正是从这一立场出发，布尔基纳法索方才在兄弟的利比亚和乍得之间作出调解努力，也在乍得政治舞台上的各反对集团间作出调解努力。

就在我们大家正在尽力维持和平——不管其在那里遭到威胁或破坏，从事和解

工作，确保乍得人和利比亚人选择争论的力量而放弃残暴和盲目的武力的争执的时候，在这个大会堂里，某些国家的代表团仍在利用这两个国家的痛苦，发表缺乏建设性的言论，这真使人感到遗憾！

我这样说是因为，如果在这两个面临着从殖民主义遗留下来的边界问题的国家之间很容易作出决定的话，布尔基纳法索和马里本来可以避免一场兄弟残杀的战争。

因此，我们还是让非洲统一组织来解决问题，让他们有时间作出努力。如果需要证据的话，我们组织在卢萨卡所取得的成就表明，只要存在着停止外来干涉的意愿，非洲有能力在两个兄弟国家之间恢复信任与和平。

布尔基纳法索对西撒哈拉问题的立场没有改变。在这一问题上，十年的磋商同样未能找到必要的解决方法。我国希望，摩洛哥将尽可能使秘书长的努力获得成功。

多年来我们一直谈论中东问题，特别是被占领的阿拉伯和巴勒斯坦领土，那里继续存在着同样的痛苦。然而，我们继续无能为力或无动于衷，或者两者兼而有之地观望着强权就是真理的原则得到贯彻——在这一局势中强权属于以色列占领者。在这一问题上，联合国再次未能允许巴勒斯坦人民获得建立独立和主权国家的不可剥夺的权利。在这里世界列强也从未感到有必要试图用任何约制办法来使以色列恢复理智。

尽管我们说了许多话，黎巴嫩在缓慢地死亡。我们比以往任何时候都更有理由对外国干涉将破坏黎巴嫩国家的生存本身及其人民的主权感到忧虑。布尔基纳法索希望，杰马耶勒总统九月份在这里发出的呼吁将能够被接受，并随后能够尽早地撤出所有外国军队——当然，除了联合国驻黎巴嫩的临时部队。

九年来我们一直在谈论伊朗与伊拉克之间的兄弟残杀战争所造成的紧张局势的温床；今天，这场战争成了注意的焦点。全世界都被吸引住了。人们正在谈论禁运，丝毫不感到窘迫。没有人看来感到焦急或考虑到我们所说的话。我国坚决拒绝接受武力已经成为一种必要的论点，因为这种态度后面的动机并不是要结束

九年武装冲突所造成的生命损失和经济破坏，也不是要维持该地区的和平，而是为了保护某些利益。我要提醒各位代表，当在尼加拉瓜港口布雷的问题在这里提出来的时候，没有多少人想予以纠正。

然而，我们只能再次紧急呼吁这两个与我们同是不结盟运动和伊斯兰会议组织成员的国家停止敌对行动和防止其他人利用它们，把世界引向不可逆转的局势。

我们借此机会欢迎秘书长为世界该地区实现和平所作的努力。我国一直试图为寻求这一冲突的最后解决方法作出贡献的目的首先是为了维护联合国的信誉。停止敌对行动——这是我国真诚希望能够实现的——不是也不能排斥客观的确定冲突各方的责任。

由于柬埔寨的局势亚洲和平继续受到严重损害。我们只能希望能够为所有人迅速实现体面的和平。

尽管我们每年都要谈到，朝鲜的和平统一仍然没有实现。为把我们的追求变为现实所作的努力受到了来自朝鲜外部的分裂势力的破坏。

在阿富汗，最近要求民族和解的声明使我们有理由希望，紧张局势的温床不久就会被消除。只有撤出苏联军队才能帮助这一进程。

尽管我们多年来一直提出看法，但由于我们是小国，没有强制手段，军备竞赛一直以全速向前发展。今天，军备竞赛已经达到了顶端，使那些昨天还对此津津乐道的人感到恐怖。现在的需要是裁军。

正如我去年在这里强调的那样，在二十世纪末的时候，人类最大的悲剧就是过度武装，特别是核武装。确实，除了给那些能够衡量其后果的人所带来的恐怖之外，还存在着一种阴暗的现实，军备竞赛侵吞了巨大的人力和物力资源——这些资源正是我们应当全面与彻底裁军的资源。在这方面，我们想要看到这些资源用于发展的希望正在变得相当暗淡。

今年仍在危害我们世界的问题中有一个就是产生于工业化与发展中国家之间不平衡关系的国际经济危机。其主要因素包括：敌对的国际环境、日益恶化的贸易条件、商品价格持续下降、资金流动惊人的减少，以及外债和还本付息问题。毫无疑问，最后一个因素是危机的关键，因为解决债务问题的连锁反应将导致其他因素的解决。

布尔基纳法索对这一问题的立场是众所周知的，然而我们相信，鉴于债务国目前的倾向，如果债务问题能够妥协地解决的话，可用一种与出口收入挂钩的偿还指数来解决这一问题，-问题，这一指数将考虑到债务国的偿还能力和发展努力。

显然，国际经济中目前的危机与不平衡的情况使得象布尔基纳法索之类的国家的发展任务更为困难。

尽管在国家一级作出了努力和牺牲，两年前制订的在我国家建立一个经济基础结构的广泛的发展进程仍然受到自然灾害的限制。例如，干旱与蝗虫侵袭的可能性始终存在；而且，我们也受到国际资金来源的限制。尽管存在这些困难，我们完全有希望实现某些目标，包括建立一个交通基础结构，帮助打开我国的大门，并通过一项连贯的供水政策和强调农业与牲畜部门的现代化，以及建立农用工业来实现粮食自给，并首先要与沙漠化进行斗争。

至于最后一点，应当指出，我国人民两年来一直在为恢复生态系统的平衡进行广泛的斗争。这一活动在三条战线上进行，并已被称为“三大斗争”。首先是采取一系列措施，结束正在侵蚀植被的传统作法：这些包括在打猎或清除农田时通常由农民引起的丛林火灾。第二项活动就是为了保护树林和森林而努力为不加控制的采伐用于烧火的木柴制订规章。第三种斗争有关动物的迁徙，这是因为没有组织的放牧正在引起对植物的破坏。

此外，还是在与沙漠化进行斗争的领域里，布尔基纳法索正设想一个巨大的造林计划。这是一个绿色地带计划，因为其中包括把受干旱影响最大的地区用一个有二十五公里之宽的森林地带“圈起来”，以防止沙漠的漫延。

考虑到这样一项方案的规模，其执行需要庞大的资源，而这些资源并不是我国有能力完全提供的。我们依然希望，国际社会能够有效地参加这一项目的执行。我相信，大家都清楚地了解这一项目的重要性。

在我国发展的进程中，有一项任务在布尔基纳法索享有绝对的优先地位，即妇女参加各部门的工作。

1987年3月8日，我们在瓦加杜古纪念了“国际妇女日”。在这一纪念活动上，我国全国革命委员会主席、国家总统托马·桑卡拉同志宣布了一项即将采取的促进布尔基纳妇女权利的全国行动纲领。总统指出，这一行动纲领：

“绝不是一系列的虔诚愿望，而是加强革命行动的指导性文件”。这再一次表明，在我国今后发展的努力中，我国人民高度重视妇女的充分参与。

为了保证这一决心得到有效执行，我们将收集各种统计材料，其中必然包括与妇女有关或有利的行动，我国总统指出，为此，

“每一个决策者在发展行动的计划和执行的每一个阶段都必须时刻考虑到妇女的问题，因为进行一项发展项目而没有妇女的参加，等于有十个指头只用四个，是自找失败。”

因此我们希望，最终摆脱了传统社会的禁锢和束缚的布尔基纳妇女不久能够承担起任何工作和专业。当然，这不包括“世界上最古老的行业”——卖淫。事实上，考虑到卖淫活动对妇女的耻辱，我国已经开始了一场改造妓女的运动。

出于同样的关注，我们还发动了解决乞丐问题的运动，采取了相应的措施。布尔基纳的主要城镇为乞丐组织了帮助学习班，已经采取行动，让那些有条件的乞丐接受起码的职业训练。

在反对卖淫和反对乞丐的努力中，我们的目的都是要改进我国的社会习惯，把我国的未来建成一个男女平等，人人身心健康，生活幸福体面的新社会。

在我们将要建设的这一新社会中，我们希望人们对我国欠发达的状况采取一种健康态度。有些人污蔑我国在穿衣方面利用传统的当地生产的棉花取代通常的进口布匹的决定。这一决定和尽量减少进口食物的消费，用本国产品取代的决定都是“购买布尔基纳国货”口号下的行动。

我们这样做的主要目的是唤醒每一个布尔基纳法索人认识到，我们有义务保护我国脆弱的经济，因为我们消费的进口产品太多有害于本国生产。另外，这种行动一旦落实，必然对我国的农业和工业生产产生影响。因此，在“购买布尔基纳国货”的同时，我们提倡“生产布尔基纳国货”。在正常的发展进程中，有什么能比这样做更为自然？

我们已经讲了很多，尽管口头上的话还不足以给我们带来智慧，也不能给我们带来采取行动的愿望。出现这种状况是因为我们的话很少被真正地变成具体行动。所以出现这种状况是因为我们常常说的是一套，做的是相反的另一套。

所以出现这种状况是因为我们虚伪地让一个秘书长单枪匹马地应付上述种种问题，让他去贯彻执行我们做出的决定和决议的艰难任务，而各国则似乎常常忙于破坏这些决定和决议。

所以出现这种状况是因为掌握科学和技术的人们常常把进步放在人的前面，而不是让进步为人类服务。

然而，这一暗淡的情况不应该使我们放弃努力。对我国而言，我们的观点恰恰相反，因为革命就是行动。我们以我国革命信念和对人进行质量改造的坚定信念的名义来到这里，极其坦率地表达我们对人类所面临的问题以及人类眼前问题的看法和观点。

我们希望，在这次第四十二届会议上，大会不是仅仅地提出虔诚的愿望，而是更加注重建设性行动。这样，联合国就能坚定地走上正确的道路，在不久的将来消除不平等状况，纠正不公正现象，克服恐惧，消除紧张温床。

苏里南共和国政府首脑德西雷·布泰尔斯司令阁下讲话。

主席：大会现在将听取苏里南共和国政府首脑的讲话。

苏里南共和国政府首脑德西雷·布泰尔斯司令阁下在陪同下走上讲台。

主席：我十分荣幸地欢迎苏里南共和国政府首脑德西雷·布泰尔斯司令阁下，并欢迎他向大会讲话。

布泰尔斯先生（苏里南）：今天，我第三次来到联合国大会，结束一年前我开始讲的一个故事。

我今天来到这里是因为我国同世界各地许多国家一样，把自由看做是神圣的愿望。

我今天来到这里是因为两天前，苏里南人民讲了话；他们表示要一个新的生活，新的开端。我今天来到这里要告诉大家，苏里南人民已经完成了人民自己的《宪法》。

今天我之所以来到你们的面前，是因为1980年播下的革命变革之种已经开花结果，正在哺育苏里南人民的生命。苏里南人民就要在宪法的基础上，通过自由、公平的选举来选择自己的代表了。

自1980年以来，我国的历史便动荡不安，一直在努力探寻出一条符合我国人民需要的途径。我国与在座的许多国家有着相似的历史。苏里南曾是一个殖民地，受一个遥远的政治统治，该政府视我国人民与我们的自然资源为其当然资产。我们社会的不同文化被人们所利用，对各文化之间的矛盾紧张有人推波助澜，其险恶用心就是要阻止一个统一国家的出现。这拖延了我们的独立，而当自决实现之后，我们过去所遗留下来的东西仍然妨碍我们的成长。

1980年终于采取了措施，以消除我们受殖民统治所造成各种污点。当苏里南社会的结构处于崩溃之际的时候我们再也不能听之任之了。因而我们中间有人挺身而出，采取行动。他们并非是无事生非，更不是出于个人的好大喜功。我们的事业是使苏里南拥有尊严，我们的目的是使人民的生活提高、繁荣。1980年，军方保证要将政权交还给一个文官政府。当时我们声明，过渡之前要先改革

社会的社会、经济、政治与教育方面，使之适应一个新的苏里南，能够考虑到其所有公民的需要，不论他们是穷是富，也不论他们是克里奥尔人、印第安人、欧洲人、亚洲人还是非洲人。

正如我在大会所阐述过的那样，在一个曾经是殖民地的多民族国家里建设国家是一项敏感的艰巨任务。不过今天我并不想寻找任何托词，也不打算谈论那些仍有碍我们进步的障碍。因为今天，我能够荣幸地重申我们七年前的保证，我们将是一个自由、民主的苏里南共和国屹立于世界。

两天前，在国际观察家在场的情况下，我们的宪章得到了通过。该文件来自我们人民积累已久的历史、经历与知识。几年前曾开始了一次调动我们社会巨大资源的公民对话。这一对话面向广泛代表各种政治、社会与经济利益的人士。我们由此调动出来的能量及我们对一个真正民主社会的渴望已具体转变为国民大会，进一步补充了其讨论形式与合法性。建立这个机构并非仅是政府的一个友好姿态，而是苏里南政治机构日益完善的必然产物。这是热爱苏里南大地的行动，是相信苏里南人民的愿望与能力的行动。

国民大会已开始起草一个文件，该文件将为一个自由、开放的苏里南奠定基础。该文件由于得到人民的通过，并因为有本国有史以来最广泛的参与而力量和有效性倍增。它是产生于民和用之于民的法律。11月25日，也就是再过数星期之后，就要开始普选了，一个由文官领导的新时期就要开始了。

军队准备并愿意接受这一进程的结果，保证维护和保卫苏里南的国家统一与主权，抵制外来干涉与干预。

这是苏里南人民具有历史意义的时刻。但取得这些成果的过程也并非是一帆风顺的。苏里南人民为此作出了牺牲，甚至不幸地奉献出了生命。民主的道路上有预见不到的重重障碍。在这进程中，我们面临着国际经济一直变化不定；我们制订摆脱殖民地过去的路线时也要考虑到不测因素；而最令人遗憾的是我们曾面对那些企图破坏我们努力的人的枪弹。最后一个障碍使苏里南人民受的损失最大，因为在与寄生虫作斗争时，无辜的男女老幼死于冲突的交火之下，他们憎恶这些冲突但却无力避开这些冲突。

这场斗争加重了强加于我国的意料之外和不公平的经济灾难。殖民主义残余将经济稳定作为国内政策的人质，他们宣判苏里南人民的未来是不稳定和艰难的，随着这一冷酷现实而来的是暴乱。肇事者，这些殖民主义的傀儡，不是为了寻求繁荣，而是要报私仇。苏里南东部的人民走头无路只好逃到邻国——（法属）几内亚——躲避一场毁灭性的战争。我们希望这些人回到自己的家乡。他们是苏里南公民，在自己的国家内，应该感到安全。我们已呼吁国际红十字会同法国协商；对此给予长期的援助。但是，最重要的是我们必须要求那些支持和怂恿我国的暴乱的政府和组织立即停止活动。人民为此做出了无谓的牺牲，白白地葬送了自己的生命。

外来强权打着民主的幌子，支持和怂恿这场毫无意义的暴乱。在枪杆子背后他们假装要为苏里南带来民主。他们破坏了一个被证明是成功的并受到苏里南人民珍惜的民主进程。那些支持在苏里南共和国进行恐怖主义的人怎么会将民主视为自己的目标呢？恐怖主义又怎么可能为世界其他地区人民造福？

我希望借此机会代表苏里南人民向那些在我们困难时刻给予援助的国家表示感谢，并希望这些国家的谅解和支持得到加强。

在此我愿对您当选为联合国大会第四十二届会议主席表示祝贺。我相信在您的指引和领导下，世界面临的众多危机将得到合理、谨慎和有效的解决。

同时我还要祝贺孟加拉国的乔杜里先生成功地主持大会上届会议。此外，我们对他的未来工作表示良好祝愿。

朋友们，我们四周危机重重。在中东、亚洲和中美洲，兄弟之间在互相残杀在南部非洲实行着最野蛮形式的镇压。到目前为止，大会的代表都不可避免地接触到这些重大国际危机。有关这些危机的范围与性质将需要长时期的讨论，在此我们不需强调在前几届会议上我们所做的贡献。

苏里南政府赞扬中美洲各国总统为缔结该地区和平条约的努力。

我们全力支持安理会及秘书长哈维尔·佩雷斯·德奎利亚尔为谋求和平解决海湾冲突所做的努力。

与世界其它国家人民一样，苏里南人民欢迎超级大国为减轻核威胁所采取的具体措施。同时，要想维持任何形式的世界和平，那就必须将其所腾出的资源用在重新建立国际经济秩序的工作之上。只有消除核威胁才能减轻人类的痛苦。

现在，我必须回到我刚才提到的问题，即：什么是民主；为什么这一崇高目标会导致遍及世界许多地方的暴力和死亡？民主对不同的人有不同的解释。它的严格定义是，民主代表的是社会平等和尊重个人的原则。这是非常简单的概念。但是要实现它却又那么困难。民主是一个抽象的概念，不易掌握。它是脆弱的必须给予扶植、栽培和教育。过度地滥用将会导致暴乱和无法无天的行动。同样，如果压抑它的成长，或不让它按照其追随者所特有的特点发展，它就缺乏成功的力量和活力。世界上不存在智慧垄断；也不存在道德垄断。每一个国家都努力实现符合自己民主思想的民族自由和尊严。在这一制度中，互相对立和分歧的意见将随着这些意见的是非曲直而成长或死亡。

我要对世界上的大国再说一遍：既没有智慧垄断，也没有美德垄断。虽然你们拥有极其庞大的手段和地球上最令人敬畏、恐惧的力量，但却常常缺乏谅解和怜悯的简单的能力。你们坚持说，你们的道路才是正确的道路，却将那些自己努力寻求真理的人一脚踢开。我恳求你们不要过早给别人下判断，要允许世界上的发展中国家同样享有你们曾经有过的机会。我们不结盟运动中的许多人想做的只不过是大胆沿着一条自己选择的道路走下去，但常常刚刚一迈腿，就遇到了意识形态上双方制订的准则的阻挠。如果你们关心我们未来的基础是真正关心我们人民的福利，那么你们的干预还稍微可以接受一点。

我们有很多东西可以教你们；当然，我们从你们那里也可以学到很多东西。但要进行这种交换，要取得这种联盟，就必须相互信任和尊重。在恐惧和意识形态自以为是的气氛中是不可能促进这种相互信任和尊重的。

你们是国际社会的领导成员，可以指导世界走向更稳定和永久的和平。你们的财富不应被用作政治工具，来迫使其他人遵守你们的政策或忠于你们的信仰。如果你们的立场是正确和具有良好基础的，那么时间是会加以证明的。发展援助是打开我们许多国家拥有、但却没有加以探索和利用的文化、历史、经济宝库的钥匙。充斥着国际舞台的误解、表现为暴力的政治侵略、威胁着弱小的债务国和整个国际社会的经济困境只不过是不愿意接受具有不同思想意识形态的人民的并发症。

在这一问题上，我要向报道今天会议的国际媒介的代表发出以下呼吁：你们说的话和你们的观点将传遍千家万户，影响这个世界上居民的看法。如果能使通讯线保持开放，摆脱旨在增加销售量、而不是反映争端双方观点的哗众取宠的新闻方式，那么，一个国家及其人民所承受的负担将大大减轻。我敦促他们意识到并接受他们的职位所承担的重大责任，以体面和公正的方式行事。

我们苏里南人正在进入生活的新阶段，其中一个重要方面就是我们正在努力真正成为拉丁美洲和加勒比地区的一个有机部分。对于那些在我们的斗争中给予援助的人，我向他们转达我国政府的衷心赞赏。自然，我们将在千锤百炼中吸取教训，在我们已经进入的新阶段内，在处理国内和外交事务中，我们将抓住机会，以取得更广泛的谅解和合作。如果没有真正的尊重、谅解和合作，那么人类的未来将远比我们预想的要困难得多，我们将取得的成就也将大大少于各国现在所预想的。

主席先生，我到大会上主要是为了明确地阐述我国的情况，即我国过去、现在和将来的情况。我们知道，苏里南人民和世界上的所有人民具有同样的幸福和繁荣的希望，这是毫不令人奇怪的，因为这些希望反映了我们组织——联合国的《宪章》中所载的崇高的目标。因此，和世界上其他人一样，我们在努力实现目标的过程中，有理由希望获得本组织一切可能的支持。

虽然解决我们所有的主要问题需要时间，但我们希望，我们这个崇高的组织——联合国能够迅速向世界展现解决长期未获解决问题的令人鼓舞的开端。

主席：我代表大会，感谢苏里南共和国政府首脑刚才作的重要发言。

苏里南共和国政府首脑 德 西 雷·布泰尔斯先生在陪伴下走下讲坛。

下午6时20分散会。